Prema Modro
1 pierone Ne. Europy

BULLETIN



EUROPEAN WEIGHTLIFTING FEDERATION (EWF)
EUROPÄISCHE GEWICHTHEBER-FODERATION (EGF)

Editor: European Weightlifting Federation Helmut Atzrodt, General Secretary 1055 Berlin, Storkower Straße 118 German Democratic Republic Dear Sirs, dear friends,

Our young federation, the "European Weightlifting Federation", with this bulletin is for the first time introducing itself to the public, in particular, however, to all our friends in the leaderships of the national associations and to all lifters. It is the objective of this bulletin to further the contact between the different federations, to make contests popular in a faster way, and to give wide coverage to the results achieved there.

The members of the Bureau and the editor are appealing to actively cooperate by as many contributions to our bulletin as possible. Thus we will be able to get an even greater response to our sport in Europe.

We would like to emphasize again today that it is the aim of the EWF and its constitution to unite the European national federations to the benefit of international weightlifting. The EWF is pursuing the same aims as the independent federations in Asia and America which have been deserving members of the FHI for years now.

On occasion of the 1970 European Championships at Szombathely, Hungary, the EWF will hold a congress and meetings of its committees for the first time. The Bureau would be happy to welcome representatives of all 28 national federations just like in a big family.

A successful cooperation are wishing all federations.

Janusz Przedpelski

President

Helmut Atzrodt

General Secretary

The following nations founded the European Weightlifting Federation in Warsaw on September 20th, 1969:

Luxembourg Austria Poland Belgium Sweden Bulgaria Rumania Czechoslovakia Finland Spain Turkey France German Democratic Republic USSR Yugoslavia Great Britain West Germany Hungary

The delegates unanimously elected the new bodies:

Bureau

Italy

Function	<u>Name</u>	Country
President	Janusz Przedpelski	Poland
President of Honour	Jean Dame 🕇	France
General Secretary	Helmut Atzrodt	German Democratic Republic
Vice-President	G. Schödl	Austria
11	T. Ajan	Hungary
**	A. Medvedjev	USSR
"	P. Kare	Finland
**	C. Bovi	France
Member of Bureau	Dr. Marcos Beccera	Spain
**	V. Valev	Bulgaria
**	Y. Frölander	Sweden
"	B. Poula	Czechoslovakia
11	E.S. Kazanci	Turkey
11	L. Baroga	Rumania

Technical and Referee Committee

Committee-President	Gottfried Schödl	Austria
Secretary	Dr. G. Carl	GDR
Member	St. Zgondek	Poland
**	G. Hoff-Leirvik	Norway
11	A. Bergamassi	Italy
11	K. Artemjew	USSR
11	O. Schumann	West Germany
11	R. Douverger	France

Medical Committee

Chairman	Dr. Otto Arato	Hungary
Secretary	Dr. F. Beuker	GDR
Member	Dr. Czech	Czechosloviaka
11	Dr. Georgiev	Bulgaria
**	Dr. Kauko	Finland
	Dr. Oziz	Turkey
***	Dr. Fouletier	France
. 11	Dr. Walecki	Poland
11	Dr. Centonza	Italy

Auditor Committee

B. Cannerström	Sweden
K. Wiener	Czechoslovakia
Dr. S. Leszek	Poland
F. Couchier	Belgium
	K. Wiener Dr. S. Leszek

In Memoriam Jean Dame

The weightlifters of the world stand deeply moved at the grave of one of the most outstanding officers of the International Weightlifting Federation.

On the 2nd of February 1970, surprisingly for us all, Jean Dame, Vice-President of the F.H.I. and President of hnour of the E.W.F., died.

Jean Paul Louis Dame was born in Paris on the 1st of December 1897. In 1914 he started practising sports as a track and field athlete and already in 1915, when he became tressurer of his club "Cercle Athletique Parisien", his examplary career as a sports officer began.

In 1921 he officially represented France for the first time at the World Wrestling Championship and attended his first Olympic Games in Paris in 1924.

In 1933 he was nominated General Secretary of the French Weightlifting Association. In this function Jean Dame continued to organize numerous significant events, among them World and European Championship in wrestling and weightlifting.

Jean Dame was given a great personal honour in January 1939, when he was awarded the title "Chevalier de la Légion d'Honneur". In 1961 he became member of the Technical Commission of the F.I.H.C. and was nominated its President in 1965.

At the Congress held on the occasion of the 1963 World Championship in Stockholm he was elected Vice-President of the F.I.H.C. He held this function until he died.

His last great contribution for the benefit of our beautiful sport was his co-operation in founding the European Weightlifting Federation, which named him its first President of Honour.

His death makes the great international weightlifting family lose an outstanding, always active personality, who dedicated all his life to the development of our sport.

The merits of Jean Dame's work in the International Weightlifting Federation will remain a lasting piece of weightlifting history.

We bow to the man and sports officer Jean Dame and will honour his memory.

1. The 19th European Championships will be held in Szombathely/ Hungary at the "House for Culture and Sports"

from 2oth till 28th June 1970

The championships will be organiszed according to the articles of the F.H.I. being effective at that time.

2. An organizing committee was set up to make every arrangements for the said events. Adress:

Magyar Sülyemelö Szövetség

EB. Szervező Iroda

Budapest XIV. Istvånmezei ut 5

Phone: 130 - 411

Cable: Comsport Weightlifting, Budapest

3. Programme for the European Championships

17th June 1970 Arrival of teams

18th June Meeting of the Technical- and Referee Committee Meeting of the Medical Committee of E.W.F. Meeting of the E.W.F. Bureau

19th June E.W.F. Congress
Appointment of the referees and the Jury
Conference of referees

2oth June Opening Ceremony Fly weight category upto 52.- kgs 21th June Bantam weight category 56.in two groups 60.- " 22th June Feather weight category in two groups 67.5 " Light weight category 23th June in two groups 75.- " 24th June Middle weight category

in two groups

25th June	Light heavy weight category in two groups	82.5	kgs
26th June	Middle heavy weight category in two groups	90	"
27th June	Heavy weight category in two groups	110	"
28th June	Super heavy weight category over Closing ceremony	110	"

- 4. Entry form "A" is to be used to give the preliminary entry and number of participants and to be received on 15th March 1970 at the latest.
- 5. Entry form "B" is to be used for giving the names of competitors and officials till 3oth April 1970 at the latest.
- 6. The delegation of journalists, TV commentators and speakers should be sent by entry form "C" till 15th April 1970 at the latest.

Important note:

The organising bureau of the European championships will make reservation for those only whose entries reach it by the time given above.

The European Championships are held under the controll of the $E_\bullet W_\bullet F_\bullet$

European records - Senioren

	20.09.69 Warsaw	69.6	69*6	69.6		1.69 Budapest	8.68 Helsinki	6.67 Sofia	1.69 Budapest		7.69 Sofia	8.68 Helsinki	D. 64 Tokio	8.68 Helsinki		7.66 Ordshonikidze	9.69 Warsaw	69*6	69*6
	20.0	50.09.69	20.09.69	20,09,69		30.11.69	24,08,68	18,06,67	30.11.69		13.07.69	24,08,68	12,10,64	24,08,68		28.07.66	23.09.69	23.09	23.09.69
	USSR	=	=	r		Hungary	USSR	=	Hungary		Bulgaria	USSR	Poland	USSR		USSR	Poland	=	
	V. Krishishin	. Smetanin	V. Smetanin	V. Krishishin		I. Földi	G. Shetin	A. Vachonin	I. Földi		M. Kuchev	D. Shanidze	M. Nowak	. Shanidze		E. Kacura	W. Baszanowski	W. Baszanowski	. Baszanowski
			Δ	>				¥	н				M	Ď.			W	M	W.
	N KG		=	=		5 Kg		=	=		N Kg		=	=		i Kg	=	=	=
	113.0	102.5	130.0	337.5		127.5	107.5	144.0	370.0		131.0	117.5	150.0	392.5		145.5	136.0	170.5	445.0
Fly weight	Press	Snatch	Jerk	Result:	Bantam weight	Press	Snatch	Jerk	Result:	Feather weight	Press	Snatch	Jerk	Result:	Leight weight	Press	Snatch	Jerk	Result:

Middle weight							
Press	161.5	8	>	Kurentsov	USSR	16.05.69	Rostov
Snatch	141.0	=	,	Belajev	=	10,06,65	Sofia
Jerk	187.5	=	^	Kurentsov	=	16,10,68	Mexico-City
Result:	482.5	=	,	Kurentsov	=	31.08.68	Dubna
Leight heavy weight	ght						
Press	12.5	Kg 8	Ħ,	Bettembourg	Sweden	23,11,69	Skien
Snatch	150.5	=	^	Belajev	USSR	24,02,68	Mexico-City
Jerk	190.5	=	ğ,	Selitzki	=	02.01.69	Teheran
Result:	490.0	=	A.	Golubovish	=	08.07.69	Kiev
Middle heavy weight	sht						
Press	178.0	K S	K.	Pumpurinsh	USSR	04.08.69	Lugansk
Snatch	161.0	=	K.	Kangasniemi	Finland	15.11.69	Kiruna
Jerk	196.0	=	J.	Talts	USSR	31.08.68	Dubna
Result:	527.5	=	K.	Kangasniemi	Finland	18.05.69	Pori
Heavy weight				×			
Press	190.0	Kg Rg	٦,	J. Talts	USSR	08.08.69	Zinnowitz
Snatch	158.0	=	ĸ.	Kangasniemi	Finland	16.07.69	Pori
Jerk	212.5	=		Talts	USSR	27.09.69	Warsaw
Result:	547.5	=	5	Talts Talts	USSR	27.09.69	E
Super beavy weight	ţ,						
Ргевв	202.5	Kg	α	Reding	Belgium	28,09,69	Warsaw
Snatch	176.0	=	អុ	Shabotinski	USSR	25.06.68	Leningrad
Jerk	219.0	=	Ļ	Shabotinski	=	03.08.67	Moskow
Result:	590.0	=	ů	Shabotinski	=	18,06,67	Sofia

European records - Junioren

Fly weight							
Press	96.0	Kg Rg	Α.	Berlesov	USSR	20.08.69	LWOW
Snatch	85.0	=	ដ	Egervåri	Hungary	21.06.69	Budapest
Jerk	120.0	=	A.	Berlesov	USSR	20.08.69	Lwow
Result:	292.5	=	A.	A. Berlesov	=	20,08,69	=
Bantem weight				a			
Press	112.5	Kg	>	Krishishin	USSR	20.01.66	Lwow
Snatch	100.5	=	A.	Gulaev		05.08.66	Leningrad
Jerk	125.5	=	٦.	Zajac	Poland	05.10.69	Gdansk
Result:	325.5	E	A.	Krishishin	USSR	20.01.66	Lwow
					7/2		
Feather weight							
Press	115.0	M	W.	Wasyliszin	Poland	22,08,68	Lodz
Snatch	109.5	=	A.	Gulaev	USSR	17,02,66	Moskow
Jerk	134.0	=	Z •	Borsinski	Poland	04,02,68	Warsaw
Result:	345.0	E	W	Wasyliszin		22,06,68	Lodz
Taloht welcht							
Press	130.0	K K	٦,	J. Ambrdzi	Hungary	24,05,69	Budapest
Snatch	119.0		,	Nashenkin	USSR	23.04.69	Jerewan
Jerk	153.0	E	Z	Kaczmarek	Poland	28.05.66	Warsaw
Result:	395.0	E	٦,	Ambrðzi	Hungary	24.05.69	Budapest

Middle weight								
Press	140.5	8	٩.	Fillmov	USSR		05.02.69	Jaroslavl
Snatch	125.5	=	,	Shelesniak	=		25,12,68	Kiev
Jerk	165.0	E	ь.	Filimov	=		05.02.69	Jaroslavl
Result:	422,5	r	ĸ	Belajev	=		25,12,68	Kostroma
Leight heavy weight	Lgbt							
Press	145.0	M	A.	Sopov	Bulgaria	(2230)	05.12.69	Bucarest
Snatch	140.0	=	ä	Dörrzapf	West-Germany	many	17,10,68	Mexico-City
Jerk	170.5	=	,	Komisarov	USSR		25.11.68	Riga
Result:	447.5	=	,	Komisarov	=		24.04.69	Jerewan
Middle heavy weight	ight							
Press	7.2.2	X 8	,	Косьіву	USSR		28,09,68	Kiev
Snatch	145.5	=	Ŗ,	Dörrzapf	West-Germany	many	08.03.69	Ludwigshafen
Jerk	183.0	=	٥	Komisarov	USSR		23.08.69	Lwow
Result:	475.0	=	Ŗ.	Dörrzapf	West-Germany	many	29.03.69	Oberbausen
Heavy weight								
Press	172.5	9	Α.	Kraicev	Bulgaria	:90.00	27.09.69	Warsaw
Snatch	141.0	=	Α.	Kraicev	=		06.12.69	Bucarest
Jerk	187.5	=	Α.	Kraicev	=		06.12.69	=
Result:	495.0	=	Α.	Kraicev	=		27,09,69	Warsaw
Super heavy weight	sht							
Press	186.5	$K_{\mathbf{G}}$	r.	Mang	West-Germany	many	17,06,69	Nürnberg
Snatch	155.0	=	R.	Mang	=	=	17.06.69	=
Jerk	200.0	=	я.	Mang	=	=	17.06.69	=
Result:	240.0	=	R.	Mang	=	=	17.06.69	:

We urgendly request all national federations send us by return of mail the list of national records and the names of their referees, if they have not yet done so.

Scheme for referees

name	first name	date of birth	licence	date of
		CONCERNATION SERVICE (MEMORILE SERVICE)	(one/two)	examination

Scheme for European records

name	first name
date of birth	•
weight category	in kg
weigth of the bar	in kg
date and place	

signed by referee signed by referee signed by referee

signed by president or general secretary

According to the minutes of E.W.F. Bureau Meeting held on 13th December 1969 all member federations decided to pay a yearly contribution of

100.- sfr

to the E.W.F. from January 1970 onward. We ask all national federations to transfer the above mentioned amount to the account of the E.W.F. bank

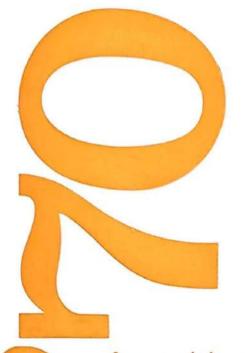
Deutsche Aussenhandelsbank AG

108 Berlin, DDR Konto No. 812672700

till 3oth April 1970 latest.

Important Notice

We also request all national federations to send us the results of international and national competitions.



Insel Rügen Ostsee

Binz

Sellin

Usedom · Darss

Mecklenburger Seenplatte

Spreewald

Thuringen

Harz

Erzgebirge

Sächsische Schweiz

Zittauer Gebirge

Dübener Heide

ein attraktives Reiseland

Dresden

Weimar

Potsdam

Rostock

Leipzig

Berlin Hauptstadt der DDR

Erfurt

Halle

Karl-Marx-Stadt

Frankfurt Oder

Cottbus

Bautzen

Wittenberg

Naumburg

Eisenhüttenstadt

Meissen

Magdeburg

Oberhof

Jena

Gera

Oberwiesenthal

Bad Elster

Suhl

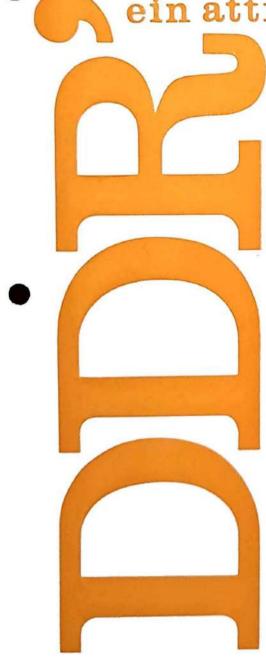
Schwerin

Eisenach

Stralsund

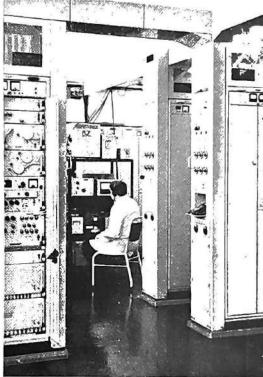
Wernigerode

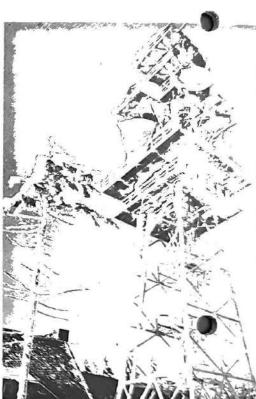




schneller höher weiter







Dieser olympische Gedanke verbindet nicht nur die große Familie der Sportler aus aller Welt – er ist auch unser Leitgedanke für die Entwicklung der modernen Nachrichtentechnik

Mit RFT Nachrichtenanlagen

- weltweit senden
- präzise vermitteln
- rationell übertragen
- weltweit empfangen

VVB Nachrichten-und Meßtechnik·701 Leipzig·Hainstraße 17-19